



# Extrait de la revue **SingulierS** du 2<sup>ème</sup> trimestre 2006

Revue des parlers romans de la province de Luxembourg

Editeur responsable: P. Otjacques, rue de la Hette 19 - 6840 Neufchâteau

**Rubrique : Textes**

## Èspwér

**FARNESE alias François WARNOTTE.**

(wallon des environs de Vielsalm)

Li dièrin ombion d' l' iviér vént d' passer

Èpwèrtant tote li flouhe di frèdeûr

Èt l' prétins, djoyeûs rvint tchanter

Li vèye, l' amoûr èt l' bouneûr.

Ène aronde tot volant dlé mi

M' a gruziné, tot bas, a l' orèye

« Pacyince, por vos lès bès djoûs vont vni,

Rimédÿt a vosse pôve vicàrèye »

Dji l' a hoûté plin d' atincion,

Et po cisse binamêye mèssèdjîre

Dj' èsteû mouwé d' admirâcion

Adon m' coûr riprinda s' coûsse lèdjîre

Tinrûle ouhê ki vole divins tos lès cîrs

M' apwètreûs' po do bon : l' Èspwér

Âreûs' vèyou kéke pàrt li loumîre

Dèl libèrté rglati dvins lès-êrs.

### Malêjis mots

**aronde** = hirondelle / **cîr** = ciel / **flouhe** = affluence / **gruziner** = gazouiller / **mouwé** = muet / **ombion** = ombre / **r(i)glati** = briller / **tinrûle** = tendre